Programa de Educación Migrante
Estado de Tennessee

Segunda Guía Bilingüe
Inglés – Español

Instrucciones – Instructions
Instrakchions

Esta guía esta presentada en inglés y en español para ayudarles a mejorar su inglés y aprender algo nuevo.

Esta Segunda Guía Bilingüe Inglés - Español fue desarrollada por el Programa de Educación Migrante del Estado de Tennessee. Al ser usada en conjunto con la primera guía, cumplirá con el siguiente propósito:

- Proporcionar vocabulario relacionado con el trabajo agrícola, la vida familiar, vida laboral y términos médicos.
- Aplicar gramática básica.

This booklet is presented in English and in Spanish to help you improve your English as well as learn something new.

This is the Second English – Spanish Bilingual Guide developed by the Tennessee Migrant Education Program. When used in conjunction with the first booklet, it will serve the following purposes:

- Provide instruction regarding vocabulary related to agricultural work, family life, working life, and medical terms.
- Apply basic grammar.

Educación para Migrantes de Tennessee
Tennessee Migrant Education

Paula Gaddis
Directora Programa Migrante
Migrant Education Consultant

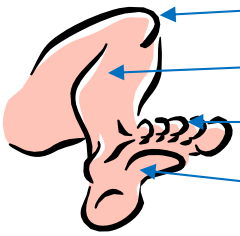
Jessica Castañeda
Reclutadora Líder Estatal
Lead State Recruiter

Contenido

		Página
1.	El Cuerpo Humano……	4
2.	Números (Unidades, decenas y centenas)…….	6
3.	Inglés en el Banco…….……	8
4.	Dialogo: Seguros Vehiculares……	12
5.	Vocabulario Agrícola…….……	15
6.	Vocabulario Para Trabajadores del Tomate……	18
7.	Vocabulario Para Trabajadores de Lecherías……	19
8.	Vocabulario Para Trabajadores de Viveros……	20
9.	Ordenes en el Campo Agrícola…….……	21
10.	Frutas - Verduras - Comidas (Sustantivos y preposiciones)……	24
11.	Cantidades en el Mercado…….……	27
12.	¡Necesitamos Hacer Compras! …….……	28
13.	Como Localizar Productos en el Supermercado……	30
14.	Expresando Cantidades…….	31
15.	Practiquemos lo que Hemos Aprendido……	32

El Cuerpo Humano The Human Body *Di Jiuman Badi*

Español	Inglés	Pronunciación
La cabeza	Head	*Jed*
El cabello	Hair	*Jair*
El ojo	Eye	*Ai*
La oreja	Ear	*Ier*
La nariz	Nose	*Nous*
La boca	Mouth	*Maudz*
El diente	Tooth	*tuz*
Los dientes	Teeth	*Tiz*
La lengua	Tongue	*Tong*
El cuello	Neck	*Nek*
El hombro	Shoulder	*Choulder*
El pecho	Chest	*Chest*
El brazo	Arm	*Arm*
El codo	Elbow	*Elbou*
La mano	Hand	*Jand*
Los dedos	Fingers	*Finguers*
Las uñas	Nails	*Neils*
El estomago	Stomach	*Stomac*
La rodilla	Knee	*Ni*
La pierna	Leg	*Leg*
Los dedos del pie	Toes	*Tous*
El pie	Foot	*Fut*
Los pies	Feet	*Fit*



Días de la Semana	**Days of the Week**	***Deis ov di wik***
Español	**Inglés**	**Pronunciación**
Domingo	Sunday	*Sandei*
Lunes	Monday	*Mandei*
Martes	Tuesday	*Tiusdei*
Miércoles	Wednesday	*Uensdei*
Jueves	Thursday	*Zersdei*
Viernes	Friday	*Fraidei*
Sábado	Saturday	*Saterdai*

Meses del Año	**Month of the Year**	***Mansz ov'di iier***
Enero	January	*Yañuari*
Febrero	February	*Februari*
Marzo	March	*March*
Abril	April	*Eipril*
Mayo	May	*Mei*
Junio	June	*Yun*
Julio	July	*Yulai*
Agosto	August	*Ogost*
Septiembre	September	*Sep-tember*
Octubre	October	*Ok-tober*
Noviembre	November	*November*
Diciembre	December	*Dicember*

Números | Numbers | *Nambers*

Español	**Inglés**	**Pronunciación**
Cero	Zero	*Ciro*
Uno	One	*Uan*
Dos	Two	*Tu*
Tres	Three	*Zri*
Cuatro	Four	*Foar*
Cinco	Five	*Faiv*
Seis	Six	*Sics*
Siete	Seven	*Seven*
Ocho	Eight	*Eit*
Nueve	Nine	*Nainh*
Diez	Ten	*Ten*

Decenas	**Teens**	***Ti ins***
Once	Eleven	*Ileven*
Doce	Twelve	*Tuelv*
Trece	Thirteen	*Zer* ***ti-in***
Catorce	Fourteen	*For* ***ti-in***
Quince	Fifteen	*Fif* ***ti-in***
Dieciséis	Sixteen	*Six* ***ti-in***
Diecisiete	Seventeen	*Seven* ***ti-in***
Dieciocho	Eighteen	*Ei* ***ti-in***
Diecinueve	Nineteen	*Nai* ***ti-in***

Para formar el número 21 se le agrega al 20 el número 1 (*tuenti**uan***) y se hace igual para formar todos los números, combinándolos. Por ejemplo 32 (*zertitu*), 54 (*fiftifoar*) 43 (*fortizri*), 65 (*sixtifaiv*) y así sucesivamente.

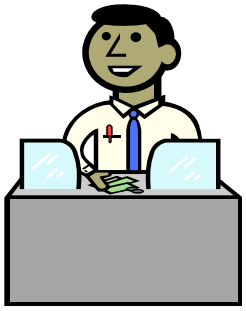
Español	**Inglés**	**Pronunciación**
Veinte	Twenty	*Tuen **ti***
Treinta	Thirty	*Zer **ti***
Cuarenta	Forty	*For **ti***
Cincuenta	Fifty	*Fif **ti***
Sesenta	Sixty	*Six **ti***
Setenta	Seventy	*Seven **ti***
Ochenta	Eighty	*Ei **ti***
Noventa	Ninety	*Nain **ti***

Centena	**Hundred**	***Jandred***
Cien	One hundred	*Uan jandred*
Doscientos	Two hundred	*Tu jandred*
Trescientos	Three hundred	*Zri jandred*
Cuatrocientos	Four hundred	*Foar jandred*
Quinientos	Five hundred	*Faiv jandred*
Seiscientos	Six hundred	*Six jandred*
Setecientos	Seven hundred	*Seven jandred*
Ochocientos	Eight hundred	*Eit jandred*
Novecientos	Nine hundred	*Nain jandred*
Mil	One thousand	*Uan zausand*

Para combinar las centenas y los milenios se usa la misma forma explicada previamente

234	Tu jandred and zertifoar
1001	Uan zausand and uan
5789	Faiv zausandand eitinain

Inglés en el Banco



Español	Inglés	Pronunciación
Banquero	Banker	*Banquer*
Cajero	Teller	*Teler*
Cambio	Change	*Cheinch*
Cargo	Charge	*Charch*
Cuenta bancaria	Bank account	*Bank a-caunt*
Crédito	Credit	*Credit*
Crédito hipotecario	Mortgage	*Morgach*
Cheque	Check	*Chek*
Costo	Cost	*Cost*
Deposito	Deposit	*Deposit*
Efectivo	Cash	*Cach*
Dinero	Money	*Mani*
Firmar	To sign	*Tu sain*
Monedas	Coins	*Coins*
Libreta de cheques	Check book	*Chek buk*
Préstamo	Loan	*Loun*
Tarjeta de crédito	Credit card	*Credit card*
Centavo	Cent	*Cent*
Cinco centavos	Nickle	*Nikl*
Diez centavos	Dime	*Daim*
Veinticinco centavos	Quarter	*Cuarter*
Cincuenta centavos	Half dollar	*Haf dólar*
Un dólar	Dollar	*Uan dólar*

Preguntas Útiles en el Banco

¿Dónde está el banco?
Where is the bank?
Juer is di bank?

¿Puedo ayudarlo?
May I help you?
Mei ai jelp iu?

¿Dónde firmo mi cheque?
Where do I Sign the check
Juer do ai sain di check?

¿Puede cambiar un cheque?
Can you cash a check?
Can iu cach ei chek

¿Cuánto cuesta canjear un cheque?
How much does it cost to cash a check?
Jau mach dos it cost tu cach ei chek?

¿Cuánto cuesta mandar dinero a México / Guatemala?
How much is to send money to Mexico / Guatemala?
Jau mach is tu send mani tu Mexico / Guatemamal?

¿Vende tarjetas telefónicas?
Do you sell phone cards?
Du iu sel fon cards?

¿Cuánto es esto?
How much is this?
Jau mach is dis?

¿Dónde están las tarjetas telefónicas?
Where are the phone cards?
Juer ar di fon cards?

¿Dónde puedo ir, para mandar dinero?
Where can I go to wire money?
Juer can ai go tu uair mani?

¿Puede ayudarme a encontrar el / la…?
Can you help me find the…?
Can iu jelp mi faind di …?

Conversemos en el Banco

Ayúdeme a hacer esto, por favor.
Help me do this, please.
Jelp mi du dis, plis.

Ayúdele a hacer eso, por favor.
Help him/her do that, please.
Jelp jim / jer du dat, plis.

Quiero abrir una cuenta de ahorros.
I want to open a savings account.
Ai uant tu open ai seivings a-caunt

Necesito ayuda con el préstamo.
I need help with the loan.
Ai nid jelp uidz fi loun.

Un Diálogo en el Banco

Cliente: Quisiera abrir una cuenta, por favor.
Customer: I'd like to open an account, please.
Costumer: Ai'd laik tu open an a-caunt, plis.

Cajera : ¿Cuenta corriente o cuenta de ahorros?
Teller: Banking or savings?
Teler: Banking or seivings?

Cliente: ¿Cuál es la diferencia?
Customer: What is the difference?
Costumer: Juat is di diferens?

Cajera : En una cuenta corriente se deposita dinero y escribe cheques para pagar las cuentas.
Teller: In a checking account you deposit money and write check to pay bills.
Teler: In ei cheking a-caunt iu diposit mani and rait cheks tu pai bils.

Cliente: Ya entiendo… ¿y que es una cuenta de ahorros?
Customer: I understand… and what is a savings account?
Costumer: Ai understand… and juat is ei seivings a-caunt?

Cajera : Usted deposita el dinero y lo deja ahí para ganar intereses. Lo saca solamente si tiene una emergencia.
Teller: You deposit the money and leave it there to earn interest. You withdraw it only for an emergency.
Teler: Iu deposit di mani and liv it der tu earn interest. Iu uitdro it only for an emeryenci.

Como Abrir una Cuenta Bancaria

Cliente: Quisiera abrir una cuenta bancaria, por favor.
Customer: I'd like to open a checking account, please.
Costumer: Aid laik tu open e cheking a-caunt, plis

Banquero: El depósito mínimo es de $100.00… ¿Cuanto quiere depositar hoy?
Banker: The minimum deposit is $100. How much would you like to deposit today?
Banquer: Di minimum deposit is uan jandred. Jao mach wuld laik tu diposit tudei?

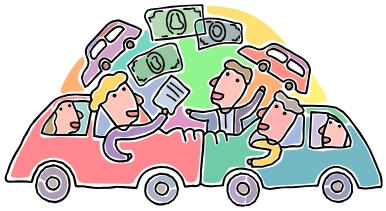
Cliente: Ciento cincuenta.
Customer: One hundred and fifty.
Costumer: Uan jandred and fif-ti.

Banquero: Por favor, llene estos formularios y le entregare una chequera temporal. Recibirá sus cheques personalizados por correo.
Banker: Please, fill this form and I will give you some temporary checks. You will receive your personalize check in the mail.
Banquer: Plis, fil did form an ai uil giv iu sam temporari cheks. Iul recsiv iur personalaisd cheks in di meil.

Cliente: Gracias.
Costumer: Thanks.
Costumer: Zanks.

Seguro	**Insurance**	***Inchurans***
Español	**Inglés**	**Pronunciación**
Año del vehículo	Year of the vehivle	*Ier ov di vi-ikl*
Camioneta	Truck	*Trok*
Carro (Auto)	Car	*Car*
Dirección	Address	*Adres*
Licencia	License	*Laisens*
Modelo del vehículo	Model of the vehicle	*Modelo ov di vi-ikl*
Placas	License plate, Tag	*Laisens pleit, tag*
Póliza	Policy	*Polici*
Titulo	Title	*Tai-tl*
Vehículo	Vehicle	*Vi-ikl*

Dialogo: Seguros Vehiculares



Agente: ¿En qué puedo servirle?
Agnet: How can I help you?
Eiyent: Jau can ai jelp iu?

Cliente: Necesito comprar un seguro para mi vehículo.
Customer I need to buy car insurance for my car.
Costumer: Ai nid tu bai car inchurans for mai car.

Agente ¿Podría ver el registro o titulo de su vehículo?
Agnet: Can I see the registration or title for your vehicle?
Eiyent: Can ai si di reyistreichon or ti-tl for iur ve-ikl.

Agente ¿Qué clase de seguro quiere comprar usted?
Agnet: What kind of insurance would you like to buy?
Eiyent: Juat caind of ov inshurans wuld iu laik tu bai?

Cliente Yo quiero un seguro "sencillo". – (Esto significa que el seguro cubre, cualquier cosa o auto que usted golpée)
Customer I want to buy liability insurance?
Costumer: Ai uant tu bai laiabiliti inchurans.

Cliente Yo quiero comprar un seguro "doble". – (Esto significa que el seguro cubre, su auto y lo que usted golpee)
Customer I want to buy collision insurance.
Costumer: Ai uant tu bai colichion inchurans.

Agente: ¿Por cuánto tiempo quiere sacar el seguro?
For how long do you want this insurance?
For jao long du iu uant dis inchurans?

Cliente: Yo quiero el seguro por seis meses.
I want the insurance for six months.
Ai uant di inchurans for six monz

Agente: ¿Qué clase de vehículo tiene usted?
What kind of vehicle do you have?
Juat caind ov vi-ikl du iu jav?

Cliente: Yo tengo una camioneta Ford (Chevrolet u otra).
I have a Ford (Chevrolet or other) truck?
Ai jav ei Ford (Chevrolet or oder) truk?

Agente: ¿De qué año es su vehículo?
What year is your vehicle?
Juat ier is iur vi-ikl?

Cliente: Mi vehículo es del año 92.
My vehicle is a '92.
Mi vi-ikl is ei naiti-tu

Agente: ¿Es usted casado o soltero?
Are you married or single?
Ar iu marrid or singl?

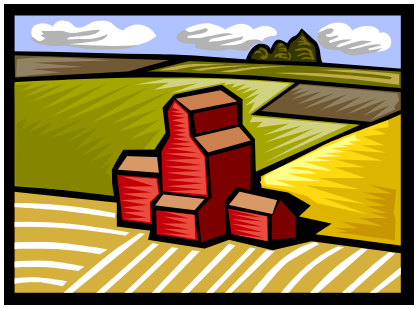
Cliente: Yo soy casado (Yo soy soltero).
I'm married (I'm single).
Aim marrid (Aim singl)

Agente; ¿Cómo quiere hacer los pagos?
How would you like to make the payments?
Jau wuld iu laik tu maik di peiments

Cliente; Yo quiero pagarlo al contado. (Yo quiero pagarlo en mensualidades.)
I want to pay it cash down. (I want to make monthly payments).
Ai uant tu pai it cach doun. (Ai uant tu maik monzli peiments).

Usted recibirá la póliza y la tarjeta con el número de la póliza. Los dos documentos deberán estar siempre en el vehículo.

Vocabulario Agrícola

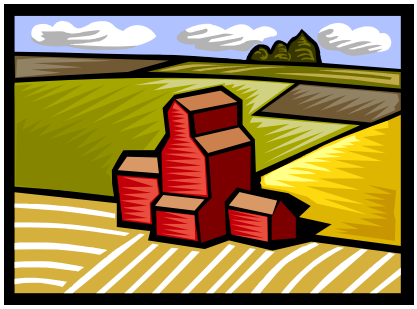


Español	Inglés	Pronunciación
Agua	Water	*Uater*
Alambre de púas	Berbed wire	*Barn uaier*
Árbol	Tree	*Tri*
Asada	Hoe	*Jou*
Bichos	Bugs	*Bogs*
Caballo	Horse	*Jors*
Casa	House	*Jaus*
Campo	Field	*Fild*
Carretilla	Wheelbarrow	*Juil barrou*
Conejo	Rabbit	*Rabit*
Cuchillo	Knife	*Naif*
Cola	Tail	*Teil*
Combustible	Fuel	*Fiuel*
Corral, valla	Fence	*Fens*
Excavadora de hoyos	Post-hole digger	*Postjol diguer*
Flor	Flower	*Flauer*
Floreciendo	Flowering	*Flauering*
Frutilla	Strawberry	*Stroberri*
Fuego	Fire	*Faier*
Gallina	Hen	*Jen*
Gato	Cat	*Cat*
Gatito	Kitten	*Kitn*
Granero	Barn	*Barn*
Granizo	Hail	*Jail*
Granja	Farm	*Farm*
Granjero	Farmer	*farmer*

Español	**Inglés**	**Pronunciación**
Insectos	Insects	*Insects*
Jardín	Garden	*Gardn*
Leche	Milk	*Milk*
Lluvia	Rain	*Rein*
Manzana	Apple	*Aple*
Martillo	Hammer	*Jamer*
Naranja	Orange	*Oranch*
Nido	Nest	*Nest*
Nieve	Snow	*Snou*
Paja	Hay	*Jay*
Pollos	Chickens	*Chikens*
Poste	Post	*Post*
Sol	Sun	*San*
Tronco	Log	*Lag*

<u>Verbos</u> (Acciones)

Arar	To plow	*Tu plau*
Cosechar	To harvest	*Tu jarvest*
Cortar	To cut	*Tu cat*
Engrasar	To grease	*Tu gris*
Empujar	To push	*Tu puch*
Cubrir	To spread	*Tu spred*
Limpiar	To clean	*Tu clin*
Moler	To grind	*Tu graind*
Plantar	To plat	*Tu plant*
Recoger	To gather	*Tu gader*
Tirar	To pull	*Tu pul*

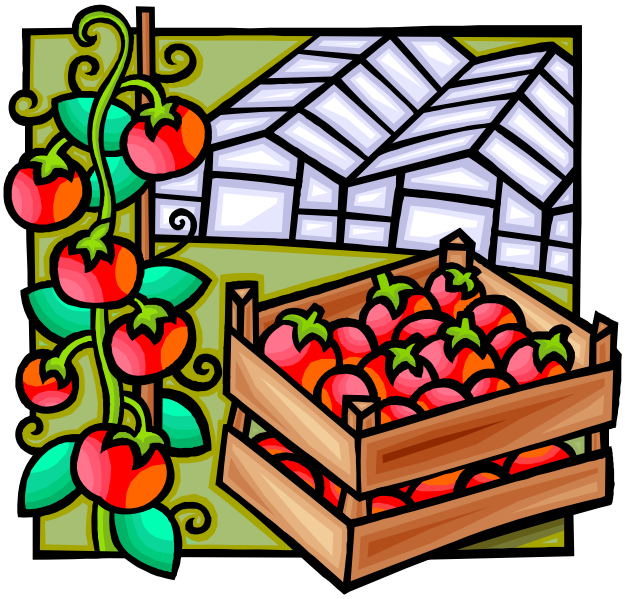


Vocabulario Para Trabajadores del Tabaco

Español	Inglés	Pronunciación
Amarrar	To tie	*Tu tai*
Bajar el tabaco.	To take down tobacco.	*Tu teik doun tabaco.*
Brote (Yema, aije)	Bud	*Bad*
Capullo (Flor)	Bloom	*Blum*
Clasificar tabaco	To grade tobacco.	*Tu greid tabaco.*
Caña, (Vara)	Stalk	*Stalk*
Chupón (Brote)	Sucker	*Saker*
Deshojar	To strip	*Tu strip*
Desahijar	To top tobacco.	*To tap tabaco.*
Empacar tabaco.	To bale tobacco.	*Tu bail tabaco.*
Fertilizante	Fertilizer	*Ferti laiser*
Fumigar	To spray	*To sprei*
Fungicida	Fungicide	*Funyesaid*
Gusano	Worm	*worm*
Hacha (Cuchillo)	Tobacco knife	*Tabaco naif*
Planta	Plant	*Plant*
Pesticida	Pesticide	*Pestisaid*
Tabaco	Tobacco	*Tabaco*
Tierra de abono	Potting soil	*Poting soil*
Unicel	Float tray	*Flout trey*
Veneno	Poison	*Poison*
Vivero	Green house	*Grin jaus*

Vocabulario Para Trabajadores del Tomate

Español	Inglés	Pronunciación
Caja	Box	*Bax*
Cajón	Crate, big box	*Creit, big bax*
Camión	Truck	*Truk*
Cargar el camión.	Load the truck.	*Loud di truk*
Cavar	Dig	*Dig*
Cubo (Balde)	Bucket	*Baket*
Cuerda	Rope	*Roup*
Escarcha	Frost	*Frost*
Filas	Rows	*Rous*
Hacer un agujero.	To poke holes.	*Tu pouk joles*
Lluvia	Rain	*Rein*
Mojado	Wet	*Uet*
Medida de (Fanega)	Bushel	*Buchl*
Recoger (Cosechar)	To pick	*Tu pik*
Recoge este tamaño	Pick this size	*Pik dis sais*
Recoge solo este tipo	Pick this type	*Pik dis taip*
Quitar las tapas.	Remove the caps.	*Rimuv di caps*
Rasgar	To tear	*Tu tear*
Tomates verdes	Green tomatoes	*Grin tomeitos*
Tomates rojos	Red tomatoes	*Red tomeitos*



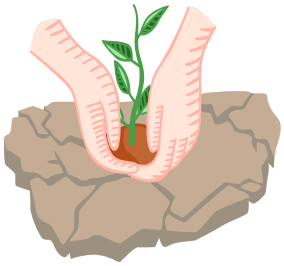
Vocabulario Para Trabajadores de Lecherías

Español	Inglés	Pronunciación
Becerro	Calf	*Calf*
Caca de vaca	Manure	*Manur*
Campana	Bell	*Be l*
Cuerno	Horn	*Jorn*
Desinfectante	Desinfectant	*Desin fectant*
Dientes	Teeth	*Ti iz*
Enjuagar	To rinse	*Tu rins*
Enfermo	Sick	*Sik*
Infectado	Infected	*Infected*
Lavar	Wash	*Uach*
Leche	Milk	*Milk*
Limpiar	To clean	*Tu clin*
Llena	To fill	*Tu fil*
Manada	Herd	*Jerd*
Maíz	Corn	*Corn*
Maquina de ordeñar	Milking machine	*Milking machin*
Manguera de lechería	Dairy hose	*Deiri jous*
Pezón	Nipple	*Nipl*
Tetilla (Teta)	Teat	*Tit*
Vaca	Cow	*Cau*
Vacía	Empty	*Empti*

Vocabulario Para Trabajadores de Viveros

(Nerserías)

Español	Inglés	Pronunciación
Abonar	To fertilize	*Tu fertalais*
Árbol	Tree	*Tri*
Arbusto	Bush	*Buch*
Arena	Sand	*Sand*
Aspersor	Sprinkle	*Sprinkl*
Azadón	Hoe	*Jou*
Bandejas	Tray	*Trei*
Brote (Capullo)	Bud	*Ba d*
Cargar	To load	*Tu loud*
Cultivar	Farm	*Farm*
Fila	Row	*Rou*
Flor	Flower	*Flauer*
Fruta	Fruit	*frut*
Helecho	Fern	*Fern*
Hierba (pasto)	Grass	*Gras*
Hierba (mala)	Weed	*Wiid*
Hoja	Leaf	*Lif*
Hojas	Leaves	*Livs*
Jardín	Garden	*Garden*
Lodo	Mud	*M od*
Maquina	Machine	*Machin*
Plástico	Plastic	*Palstic*
Pala	Shovel	*Chovl*
Pino (árbol)	Pine	*Pain tri*
Pimpollo (árbol joven)	Sapling	*Sapling*
Raíz	Root	*Rut*
Savia	Sap	*S ap*
Tallo	Stem	*Stem*
Tierra	Dirt	*dert*
Tractor	Tractor	*tractor*
Tronco	Tree trunk	*tri tronk*
Vivero (Nersería)	Nursery	*nurceri*
Zona de carga	Loading dock	*Louding dok*



Ordenes en el Campo Agrícola

¡Enciende el tractor!
Start the tactor!
Start di tractr!

¡Apaga el tractor!
Turn the tractor off!
Tern di tracto ov!

¡Limpia el granero!
Clean the barn!
Klin di barn!

¡Limpia el establo!
Clean the stall!
Klin di stol!

¡Pon heno fresco abajo!
Put fresh hay down!
Put frech jey doun!

¡Alimenta las vacas!
Feed the cows!
Fid di caus!

¡Hace un montón!
Make a lot!
Meik a lot!

¡Ordena esto!
Straighten this up!
Stritn dis ap!

¡Acarrea esto lejos!
Haul this off!
Jal dis of!

¡Quema eso!
Burn that!
Bern dat!

¡Haga un fuego!
Make a fire!
Meik ei faiar

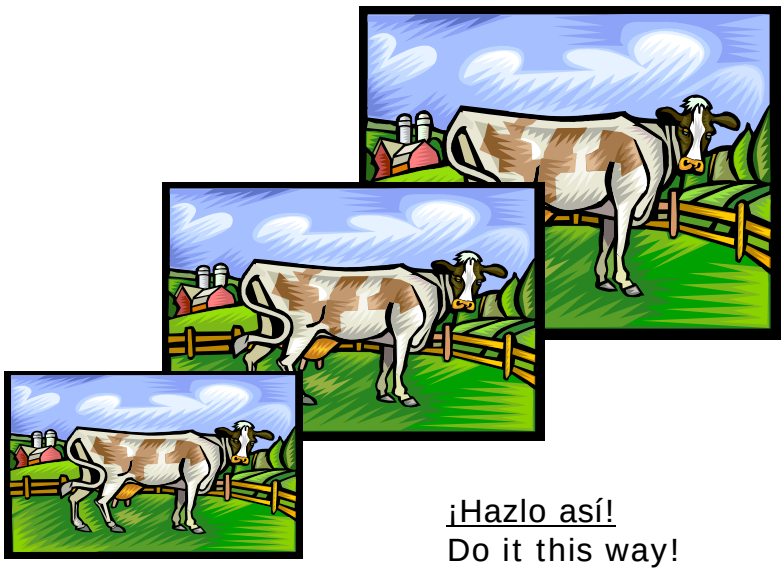
Ordenes en el Campo Agrícola

¡Regresen al trabajo!
Back to work!
Bak tu uork!

¡Corre!
Run!
Ran!

¡Apurate!
Hurry up!
Jarri ap!

¡Tomen un descanso!
Take a break!
Taik ei breik!



¿Tienen hambre?
Are you hungry?
Ar iu jungri?

¡Hacé un hoyo!
Dig a hole!
Dig ei joul!

¡No hagas eso!
Don't do that!
Dount du dat!

¡Hazlo así!
Do it this way!
Du it dis uey

¡Salta!
Jump!
Yamp!

¡Usa tus piernas!
Use your legs!
Ius iur legs!

¡Necesito ayuda con esto!
I need help with this!
Ai nid jelp uid dis!

¡Salta de aquí!
Jump from here!
Yamp from jier!

¡No me molesten!
Do not bother me!
Du not bader mi!

Aprende los nombres de las frutas y verduras, escríbelos y luego practica su ubicación.

Los **sustantivos** son palabras que se refieren a personas, lugares o cosas. La lista "**Frutas – Verduras y Comidas**" corresponde a sustantivos comúnes.

Frutas – Verduras – Comidas

(Sustantivos y preposiciones)

Español	**Inglés**	**Pronunciación**
Manzana	Apple	*Apl*
Banana	Banana	*Banana*
Guindas (Cerezas)	Cherries	*Cherris*
Uvas	Grapes	*Greips*
Naranja	Orange	*Oranch*
Limón	Lemon	*Lemon*
Frutilla (Fresa)	Strawberry	*Stroberri*
Tomate	Tomatoe	*Tomeito*
Lechuga	Lettuce	*Letus*
Zanahoria	Carrot	*Carrot*
Maíz (Elote, Choclo)	Corn	*Corn*
Frijoles (Poroto)	Beans	*Bins*
Arvejas	Peas	*Pis*
Papas	Potatoes	*Poteitos*
Cebolla	Onion	*Onion*
Pera	Pear	*pear*

¿Dónde están las guindas?
Where are the cherries?
Juearar di cherries?

Las guindas están al lado de las uvas.
The cherries are beside the grapes.
*Di cherries ar **bisaid** di greips.*

¿Dónde está el limón?
Where is the lemon?
Juear is di lemon?

El limón está debajo de la banana.
The lemon is under the banana.
*Di lemon us **ander** di banana.*

¿Dónde están los frijoles?
Where are the beans?
Juear ar di bins?

Los frijoles están arriba de la pera.
The beans are above the pear.
*Di bins ar **abav** di pear.*

¿Dónde están las zanahorias?
Where are the carrots?
Juear ar di carrots?

La zanahoria está sobre las papas.
The carrot is over the potatoes.
*Di carrot is **over** di poteitos.*

¿Dónde está la frutilla?
Whaere is the straberry?
Juear is di stroberri?

La frutilla está ente el limón y el tomate.
The strawberry is between the lemon and the tomatoe.
*Di stroberri is **bituin** di lemon and di tomeito.*

Una **preposición** indica la relación temporal, espacial o lógica de un objeto con relación a los otros objetos que lo rodean.

Identifica en los cuadros los sustantivos que conoces y practica sus nombres con frases parecidas a las que están en los ejemplos en la siguiente página. ¡Buena suerte!

Sustantivos Comunes

Español	Inglés	Pronunciación
Carne	Meat	*Mit*
Pescado	Fish	*Fisch*
Café	Coffee	*cofi*
Te	Tea	*Ti*
Leche	Milk	*Milk*
Ensalada	Salad	*Salad*
Fruta	Fruit	*Frut*
Pastel	Pie	*Queik*
Quéque	Cake	*Pai*
Galletas	Cookies	*Cuquis*
Pan	Bread	*Bred*
Plato	Plate, dish	*Pleit, disch*
Vaso	Glass	*Glas*
Cuchillo y tenedor	Knife and fork	*Naif an fork*
Cuchara	Spoon	*Spun*

El café está en la taza.
The coffee is in the cup.
*Di cofi is **in** di cap.*

La pera esta inclinada contra el banano.
The pear is against the banana.
*Di pear is **agueinst** di banana.*

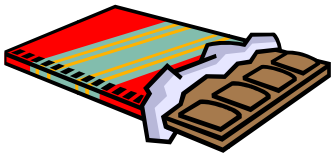
La galleta blanca esta sobre la galleta negra.
The white cookie is over the black cookie.
Di juait cuqui is over di blac cuqui.

La caja con la leche esta debajo de la caja con la carne.
The box with milk is under the box with the meat.
*Di bax uid di milk is **ander** da bax uid dim it.*

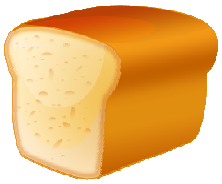
La caja con la ensalada está entre la caja con la leche y la fruta.
The box with the salad is between the box with milk and the fruit.
*Di bax uid di salad is **bituin** dab ax uid di milk and di frut.*

Cantidades en el Mercado

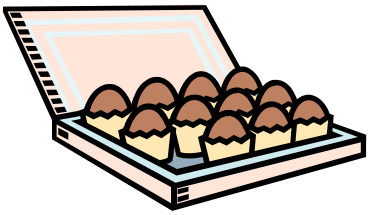
Un pocillo de arroz.
A bowl of rice.
Ei boul ov raisl.



Una barra de chocolate.
A bar of chocolate.
Ei bar ov chocolet.



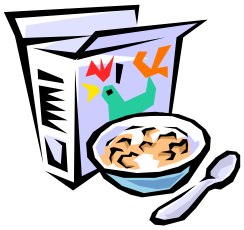
Un pan de molde.
A loaf of bred.
Ei louf ov bred.



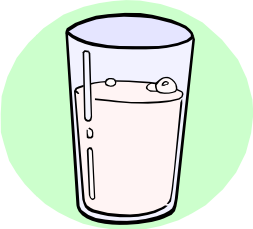
Una caja de chocolates.
A box of chocolates.
Ei bax ov chocolets.

Una lata de soda.
A can of soda.
Ei can ov soda

Una bolsa de papas fritas.
A bag of potatoes chips.
Ei bag ov poteitos chips.



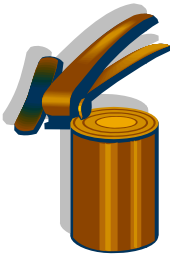
Una caja de cereal.
A box of cereal.
Ei box ov cerial.



Un vaso de leche.
A glass of milk.
Ei glas ov milk.

Una docena de huevos.
A dozen eggs.
Ei dazen egs.

Una botella de salsa de tomate.
A bottle of kétchup.
Ei botl ov kétchup.



Un lata de frijoles.
A can of beans.
Ei can ov bins.

Un frasco de mayonesa.
A jar of mayonnaise.
Ei yaro ov maiones.

¡Necesitamos Hacer Compras!

A: Necesitamos pan.
A: We need bread.
A: Uii nid bred.

B: Okey. ¿Cuánto? que tal dos panes de molde.
B: Ok, How many? What about two loaves of bread.
B: Okey, jao meni? Juat abut tu loufs ov bred.

A: Está bien. También necesitamos leche.
A: That's fine, Also we need milk.
A: Das fain, also uii nid milk.

B: Okey. ¿Qué tal un cuarto de galón de leche?
B: Ok, How about a quart of milk?
B: Okey, jao abaut ei cuart ov milk?

A: No, necesitamos medio galón de leche.
A: No, we need half gallon of milk.
A: No, uii nid jalf galon ov milk.

Practica esta conversación con otra persona usando los objetos de la página anterior.

En el Supermercado

Practica la ubicación de los productos en un supermercado.

Español	Inglés	Pronunciación
Aceite	Oil	*Oil*
Arroz	Rice	*Rais*
Avena	Oatmeal	*Otmil*
Azúcar	Sugar	*Chugar*
Café	Coffee	*Cofi*
Frijoles	Beans	*Bins*
Harina	Flour	*Flauer*
Huevos	Eggs	*Egs*
Leche	Milk	*Milk*
Naranjas	Oranges	*Oranyes*
Tallarines	Spagetti	*Spagueti*
Pan	Bread	*Bred*
Papas	Potatoes	*Poteitos*
Queso	Cheese	*Chiis*
Manzanas	Apples	*Apls*
Tomates	Tomatoes	*Tomeitos*

¿Dónde está el arroz?
Where is the rice?
Juer is di rais?

Mira la ubicación en el mapa del supermercado. Usa los términos: "**across**", "**over there**" o "**next to**", forma las preguntas. ¿Entiendes lo que quiere decir? – Si acertastes podrás formar las preguntas.

El arroz esta en el pasillo dos, al lado de los tallarines.
The rice is in the aisle two, next to the spaghetti.
Di rais is in di ail tu, next tu di spagueti.

Como Localizar Productos en el Supermercado

	Aisle 1	Aisle 2			Aisle 3	Aisle 4	
Flour			Rice	Cheese			Oranges
Sugar			Spaghetti	Milk			Potatoes
Oil			Oatmeal	Eggs			Apples
Coffee			Beans	Bread			Tomatoes

Example: *Where is the rice?*
It is in aisle two, next to the spaghetti.

Questions:	Answers:
1. _____	_____
2 _____	_____
3. _____	_____
4. _____	_____
5. _____	_____
6. _____	_____
7. _____	_____
8. _____	_____

Expresando Cantidades de Manera General o Específica

Una botella de salsa de tomates.
A bottle of ketchp.
Ei botl ov que chup

Escribe en Inglés las cosas que puedes comprar en una tienda.
Write out in English the things you buy at the store.
Rait out in inglich di zings iu bai at di stor.

Ejemplos	Example	Exampl
Paquete	Package	*Pakech*
Un paquete de Hot Dogs.	A package of hot dogs.	*Ei pakech ov jot dogs*
Atado (Paquete)	Bundle	*Bandl*
Un atado de leña	A bundle of firewoood.	*Ei bandl ov faier wud.*

1. (bottle) _____
2. (bag) _____
3. (quart) _____
4. (dozen) _____
5. (can) _____
6. (pound) _____
7. (box) _____
8. (loaf) _____

Practiquemos lo que Hemos Aprendido

Juan is going to the grocery store. (Juan is going tu di groseri sto'r)
He need**s** eggs, rice and oranges. (Juan nids egs, ris, and,oranyes)
He has bananas and milk. (Juan jas bananas and milk)

1. Who**'s** going to the grocery store? (Ju **s** going tu di groceri stor?)

2. Where**'s** Juan going? (Juer **s** juan ging?

3. **Is he** going to the grocery store? (**Is ji** going tu di groceri stor?)

4. What **does** Juan need? (Juat **das** Juan nid?)

5. What **does** Juan have? (Juat **das** Juan jav?)

6. **Does** Juan need eggs? (**Das** Juan nid egs?)

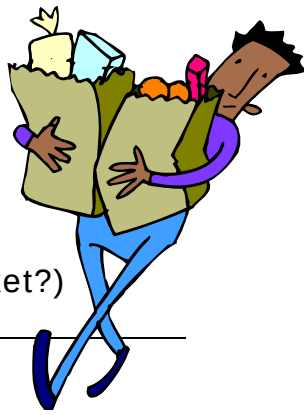
7. **Does** Juan need rice? (**Das** Juan nid rais?)

8. **Does** Juan need milk? (**Das** Juan nid milk?)

9. **Does** Juan have bananas? (**Das** Juan jav bananas?)

10. **Does** Juan have milk? (**Das** Juan jav egs?)

Cuando se hacen preguntas en primera persona (Yo) o en segunda persona (Tú) singular o plural (más de una - usted o ellos), no hay cambio en el verbo auxiliar. A ver si notas la diferencia.



I am going to the supermarket.
I need meat, potatoes and ice cream.
I have beans and bread.

11. Who**'s** going to the supermarket? (Ju **s** going tu di supermarket?)

_____

12. Where **am I** going? (Juer **am ai** going?)

_____

13 **Am I** going to the supermarket? (**Am ai** going tu di supermarket?)

_____

14. What **do I** need? (Juat **du ai** nid?)

_____

15. What **do I have**? (Juat du ai jav?)

_____

16. **Do I** need meat? (**Du ai** nid mit?)

_____

17. **Do I** need potatoes? (**Du ai** nid poteitos?)

_____

18. **Do I** need ice-cream? (**Du ai** nid ais crim?)

_____

19. **Do I have** beans? (**Du ai jav** bins?)

_____

20. **Do I have** bread? (**Du ai jav** bred?)

_____

Ahora practiquemos las preguntas en plural, es decir, más de una persona. Escribe las respuestas en inglés y practica la pronunciación con otra persona.

We are going to the store. (**Wi** ar going tu di stor)
We need cereal, cookies and coffee. (**Wi** nid cirial, cuquis and cofi)
We have fish and carrots. (Wi jav fisch and carrots)

21. Who**'s** going to the store? (Ju **s** going tu di store?)

22. Where **are we** going? (Juer **ar ui** going?)

23 **Are we** going to the store? (**Ar ui** going tu di stor?)

24. What **do we** need? (Juat **du ui** nid?)

25. What **do we have**? (Juat **du ui** jav?)

26. **Do we** need meat? (**Du ui** nid mit?)

27. **Do we** need cookies? (**Du ui** nid cuquis?)

28. **Do we** need coffee? (**Du ui** nid cofi?)

29. **Do we have** fish? (**Du ui** jav fisch?)

30. **Do we have** carrots? (**Du ui** jav carrots?)